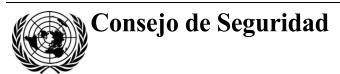
Naciones Unidas S/2020/967



Distr. general 30 de octubre de 2020 Español Original: ruso

Carta de fecha 1 de octubre de 2020 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de transmitir adjuntos los boletines informativos del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativos a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria durante el período comprendido entre el 22 de agosto y el 30 de septiembre de 2020 (véase el anexo).

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) V. Nebenzia



Anexo de la carta de fecha 1 de octubre de 2020 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (22 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib (1) y Alepo (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 3 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib (1), Alepo (1) y Hama (1).

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.506 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.191,1289 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (23 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta también informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2.662 toneladas en el campamento de refugiados de Harim, provincia de Latakia.

Se han llevado a cabo un total de 2.507 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.193,7909 toneladas.

20-14405 **3/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (24 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Idlib.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Matala, provincia de Damasco, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Al-Qusayr, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.509 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.199,1149 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (25 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades no informó de incidentes de disparos.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta tampoco informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.509 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.199,1149 toneladas.

20-14405 **5/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (26 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Idlib.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 3 incidentes de disparos ocurridos en la provincia de Idlib.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 250 paquetes de alimentos de un peso total de 1,5125 toneladas en la localidad de Tabiya, provincia de Deir Ezzor.

Se han llevado a cabo un total de 2.510 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.200,6224 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (27 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Latakia.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Idlib.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas en la localidad de Al-Hamdaniya, provincia de Idlib.

Se han llevado a cabo un total de 2.511 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.203,2894 toneladas.

20-14405 **7/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (28 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 9 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (4), Latakia (3) e Idlib (2).

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Tall al-Cheik Ujayl, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Cheik Dann, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,262 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.513 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.208,6134 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (29 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias

Se han llevado a cabo un total de 2.513 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.208,6134 toneladas.

20-14405 **9/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (30 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en las provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Layl al-Ashatat, provincia de Al-Raqa, se distribuyeron 660 paquetes de alimentos de un peso total de 4,3 toneladas;
- En el campamento de refugiados de Jindiriya, provincia de Latakia, se distribuyeron 660 paquetes de alimentos de un peso total de 4,3 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.515 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.212,97 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (31 de agosto de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 6 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (5) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas en la localidad de Hijana, provincia de Damasco.

Se han llevado a cabo un total de 2.516 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.215,6204 toneladas.

20-14405 **11/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (1 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 3 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (2) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo ninguna operación humanitaria.

Se han llevado a cabo un total de 2.516 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.215,6204 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (2 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 5 incidentes de disparos ocurridos en la provincia de Idlib.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2.662 toneladas en la localidad de Fadra, provincia de Latakia.

Se han llevado a cabo un total de 2.517 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.218,2824 toneladas.

20-14405 **13/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (3 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 5 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (3) e Idlib (2).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Ruhjan, provincia de Hama, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Dabbana, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.519 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.223,9584 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (4 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 12 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib (7), Latakia (4) y Alepo (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas en la localidad de Kafr Nasi, provincia de Alepo.

Se han llevado a cabo un total de 2.520 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.226,6204 toneladas.

20-14405 **15/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (5 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (1) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.520 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.226,6204 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (6 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en las provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas en la localidad de Jabla, provincia de Latakia.

Se han llevado a cabo un total de 2.521 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos distribuidos asciende a 4.229.2824 toneladas.

20-14405 **17/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (7 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 5 incidentes de disparos ocurridos en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Busra, provincia de Deraa, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Hawiya, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Janasir, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.524 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.237,6204 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (8 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 3 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (1), Idlib (1) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.524 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.237,6204 toneladas.

20-14405 **19/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (9 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 5 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (3) y Latakia (2).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Qulaya, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Malan-Hasan wa Alyan, provincia de Al-Raqa, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Hatla, provincia de Deir Ezzor, se distribuyeron 250 paquetes de alimentos de un peso total de 1,7125 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.527 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.245,0089 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (11 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 4 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (3) e Idlib (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.530 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.253,6989 toneladas.

20-14405 **21/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (12 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 3 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (2) e Idlib (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.530 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.253,6989 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (13 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 5 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (4) e Idlib (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Kafr Habib, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En las localidades de Fatisa y Sharakrak, provincia de Al-Raqa, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.532 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.259,7269 toneladas.

20-14405 **23/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (14 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (1) e Idlib (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Hamu, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Hit, provincia de Al-Suwayda, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Jan Shayjun, provincia de Idlib, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.535 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.276,4 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (15 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.535 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.268,06 toneladas.

20-14405 **25/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (16 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Magaratayn, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Thulth Junayz, provincia de Al-Raqa, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Saliniya, provincia de Deir Ezzor, se distribuyeron 250 paquetes de alimentos de un peso total de 1,7125 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.538 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.275,8054 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (17 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades no informó de incidentes de disparos.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta tampoco informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Cheik Ali Kasun, provincia de Hama, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,66 toneladas;
- En la localidad de Qusayr, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,02 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.540 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.281,48 toneladas.

20-14405 **27/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (18 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades no informó de incidentes de disparos.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta tampoco informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Haza el-Ali, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,66 toneladas;
- En la localidad de Baluliya, provincia de Latakia, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,66 toneladas;
- En la localidad de Jan Mamit, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,01 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.543 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.289,8194 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (19 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades no informó de incidentes de disparos.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta tampoco informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.543 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.289,8194 toneladas.

20-14405 **29/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (20 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta informó de 11 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib (7) y Latakia (4).

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Huwayr, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,65 toneladas;
- En la localidad de Hawiya, provincia de Al-Raka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,02 toneladas;
- En la localidad de Hamu, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,02 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.546 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.289,509 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (21 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 5 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib Alepo (3), Idlib (1) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Hadar, provincia de Quneitra, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Shamiya, provincia de Latakia, se distribuyeron 75 paquetes de alimentos de un peso total de 453,75 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.548 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.301,625 toneladas.

20-14405 **31/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (22 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 4 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib (2), Alepo (1) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo una operación humanitaria, mediante la cual se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas en la localidad de Jirbat Fulayfi, provincia de Al-Raqa.

Se han llevado a cabo un total de 2.549 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.304,6391 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (23 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 3 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Latakia (2) e Idlib (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias:

Se han llevado a cabo un total de 2.549 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.304,6391 toneladas.

20-14405 3**3/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (24 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (1) e Idlib (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

- En la localidad de Marj Sultan, provincia de Damasco, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Palmyra, provincia de Homs, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Kafr Nan, provincia de Homs, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.552 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.312,625 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (25 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en las provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo cinco operaciones humanitarias:

- En la localidad de Irjil, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Tadmur, provincia de Homs, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Mumar-Bujaq, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Ourayya, provincia de Al-Raqa, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Damaljiya, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.557 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.326,991 toneladas.

20-14405 **35/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (26 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Idlib.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo tres operaciones humanitarias:

Se han llevado a cabo un total de 2.557 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.326,991 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (27 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 1 incidente de disparos ocurrido en la provincia de Alepo.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias:

Se han llevado a cabo un total de 2.557 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.326,991 toneladas.

20-14405 **37/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (28 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Idlib (1) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo cuatro operaciones humanitarias:

- En la localidad de Al-Kiwa, provincia de Quneitra, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 2,662 toneladas;
- En la localidad de Sal, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Es-Saramda, provincia de Al-Raqa, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Qizilja, provincia de Al-Hasaka, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.561 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.338,695 toneladas.

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (29 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en la provincia de Idlib.

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados no llevó a cabo operaciones humanitarias.

Se han llevado a cabo un total de 2.561 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.338,695 toneladas.

20-14405 **39/40**

Boletín informativo del Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia relativo a la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión (30 de septiembre de 2020)

Observancia de la cesación de las hostilidades

Los grupos de vigilancia han seguido supervisando la observancia del alto el fuego como parte de la aplicación del Memorando sobre la creación de zonas de distensión en la República Árabe Siria, firmado el 4 de mayo de 2017 por la Federación de Rusia, la República de Turquía y la República Islámica del Irán.

Por acuerdo de las partes rusa y turca, a partir de las 00.01 horas del 6 de marzo de 2020 entró en vigor la cesación de las hostilidades en la zona de distensión de Idlib.

La representación de la parte rusa en la comisión conjunta de la Federación de Rusia y Turquía encargada de examinar las cuestiones relacionadas con las violaciones del régimen de cesación de las hostilidades informó de 2 incidentes de disparos ocurridos en las provincias de Alepo (1) y Latakia (1).

La representación de la parte turca en la comisión conjunta no informó de incidentes de disparos.

Prestación de asistencia humanitaria a la población de la República Árabe Siria

En las últimas 24 horas, el Centro para la Reconciliación de las Partes Beligerantes y el Control de los Desplazamientos de Refugiados llevó a cabo dos operaciones humanitarias:

- En la localidad de Bir al-Shamli, provincia de Alepo, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas;
- En la localidad de Hasham, provincia de Deir Ezzor, se distribuyeron 440 paquetes de alimentos de un peso total de 3,014 toneladas.

Se han llevado a cabo un total de 2.563 operaciones humanitarias. El peso total de los cargamentos humanitarios distribuidos asciende a 4.344,723 toneladas.